

G A Z E T T A

de Transilvania.

ANUL (CU PREANALTA VOIE) AL X-LEA

N^o. 51.

Brashov, 26. Junie.

1847.

Прежда Газетеї де Трансилванїа ши а Фобїей пентрз минте, инїмъ ши литера, търз есте пе зп ан 8 фїор. (24 долъчерї), пе 1/2 ан 4 фїор. арїит. Презмтерадїа се фаче ла тоте ч. рец. поще, кѣм ши ла кзноскзїї Днї колекторї ши анзїе дн Бзкредїї ла Д. Іосїе Романов ши комп. іар дн Іашї ла DD. фрадї N. ши Хр. Георгїѣ дн порта мїтрополїей.

TRANSLBANIA.

Дела діетъ. Зрмаре. Десватерїї аспра дескзмпързрей тотале. Ылз дїн дептадїї Алвей де сус ворвї дн кїпел зрмъторїз: Трїмїдеторїї меї дн прївїнда дескзмпързрїї тотале днї дедеръ їнстръкцїе фортескзртъ дар потрївїтъ, ка адекъ дїтре пропрїетарї ши їовацї сѣ се потъ фаче дївоїемї вечнїче, днїаїтеа дерегъторїей локале, дѣпъ че амъдѣбъ пърдїле се вор дївої дїтре сїне. Дечї еѣ потрївїтъ кз їнстръкцїа меа дореск, ка ачеле дївоїемї сѣ оїе вечнїче атъ дн їнтересъ пропрїетарїзлї, кѣт ши а їовацїзлї. Кѣчї дакъ чїнева дїн пропрїетарї ар дорї ашї оръвдї маї потрївїтъ мошїа пе кареа пълъ акзм о лъкра кз їовацї, ши спре скопзл ачеста ар авеа тревзїндъ де ванї, дн тѣмплзндзсе тотодатъ ка сѣ аївъ зп асфелїз де їовацїз, каре сѣ воїаскъ а се дескзмпърз, дакъ ачеста ва фї днкредїндат деспре ачееа, кѣ маї кърнд саѣ маї тързїѣ дн прївїнда ачестей дескзмпързрїї нѣ ва фї трас ла жѣдекатъ, атъчї дн ва траце їнїта а да маї мѣлт, прїо зрмаре пропрїетарїзл пентрз дескзмпързареа дндаторїїлор зрварїале капътъ маї мѣлдї ванї. Де алтъ парте тревзїнда чере, ка ачесте дївоїемї сѣ оїе вечнїче ши дн їнтересъ зрмашїлор пропрїетарїзлї, кѣчї дакъ дївоїелеле вор ретънѣ пѣмаї аша кѣм аѣ фост пълъ акзм, атъчї їовацїзлї шїнд кѣ вреоръдъ де а пропрїетарїзлї дн потѣ да афаръ де пе мошїе, пѣмаї кѣ атъдїа ванї дн дѣвїе, кѣ кѣдї ла о дн тѣмпларе ка ачееа сѣ нѣ рѣмѣїе дн парзвѣ; се потѣ дн тѣмпла ши ачееа, ка пропрїетарїзл авънд тревзїндъ маре де ванї, сѣ се мѣлзвїаскъ кѣ о сѣмъ ши маї мїкъ, атъчї дн сѣ їовацїзл ва зїче: вїне, сѣ пе дївоїем, дар фїнд кѣ еѣ нѣ сѣпт сїгър пе деплїн, дн контракт сѣ скрїет о сѣмъ маї маре. Де дн сѣ есте ши дн їнтересъ їовацїзлї, ка асфелїз де дївоїемї сѣ оїе вечнїче; кѣчї дакъ їовацїї вор ши венї дн старе ка сѣ се потъ дескзмпърз, пар се ва дн тѣмпла, ка сѣ аївъ атъдїа ванї, ка сѣ потъ де жзне одатъ, чї се вор днкропа дн даторїї, дн каре авїа дн 10—20 анї се вор пѣтеа

лѣмърї. Дечї възнд пропрїетарїзл кѣ дн декърс де 10—15 анї їовацїзл се къръдъ де даторїї, атъчї се рїдїкъ ши л їнтедїе кѣ жѣдекатъ; їовацїзл, ка сѣ нѣ реказъ дн стареа де маї пайнте, ва фї сїлїт а да маї мѣлт, ши кѣнд се ва свърголї дн стареа чел апъса, се ва кѣвзнда дн нѣ даторїї. Се потѣ кѣ вор фї ши де ачейа їовацї, карїї нѣ вор вої а да, дар атъчї пропрїетарїзл днчене жѣдекатъ, апѣї пої шїм кѣ дѣпъ леїїле постре спеселе прочесъзвї ле портъ амъндѣбъ пърдїле деопотрївїтъ; дечї тогма де пар ши кѣ шїга пропрїетарїзл жѣдеката, чей фолоседе їовацїзлї, дакъ дн ретїмпн де 20—25 анї есте сїлїт а върта грелеле спесе але жѣдекцїї. Маї днколо дакъ легътзрїле саѣ днвоїелеле нѣ вор фї пе вечїе, се потѣ дн тѣмпла, ка дѣпъ че мѣлдї їовацї дншї вор дн сета шїешї мошїї ши прїо днвздетзръ се вор кѣзтїва асфелїз, ка сѣ днвбраче о дерегъторїе пѣзлїкъ — кѣчї нѣ е департе тїмплз, дн каре стателе се вор днвої, ка ла дерегъторїї пѣзлїче сѣ се прїмїаскъ ши карїї нѣ вор немешї (новїлї, воїерї), пропрїетарїзл вакъжїндзсе, сѣ вїе дн їспїтъ а траце пе їовацїзл дескзмпързат ла жѣдекатъ ши сѣї аменїнде, кѣм ва фаче іаръшї їовацїз. Ачеста ар фї зп авѣ преа маре. Дѣпъ ачест депзтат лѣз ворва зпл дн дептадїї комїтатъзлї Колош ши се деслзшї дн кїпел зрмъторїз: Депзтатъ Хзпедѣрей дн кѣзвїптареа са де маї пайнте аѣ дншїрат ачеле фолосе, де каре вор авеа а се вѣкзра їовацїї дн зрмареа ачестор регълърї зрварїале, зїкѣнд ши ачееа, кѣ акзм спре пайнта-реа ферїчїрей лор нїмїк се доредѣ маї мѣлт, де кѣт ка сѣ ши потъ дн сета мошїї. Еѣ, зїче ачест депзтат, маїшї сїмдї дн старе а дншїра днїаїтеа стателор ачеле реле, каре аѣ сѣ се реверсе аспра їовацїлор дн прїчїна ачестзї зрварїз, дар прекъм нѣ е акзм тїмпла а дншїра фолоселе, аша нѣ вреѣ нїчї кѣ дескрїереа релелор а кѣдеа стателор спре гретатѣ. Депзтатъ Хзпедѣрей кѣм зїсе, доредѣ дескзмпързаре де вечїе, дн сѣ аша, ка сѣ нѣ вїе вечнїкъ. Ачеста нѣ се потѣ лѣа дн атъ днделес, де кѣт дн днделес де кон-

трагичере. Депутатъ Хвиевскій зисе: какъ ам пзтеа да пої дъранялѣ аѣта дрепт, кѣт п'аѣ пічі чеї привілециаді адекъ немети. Дпсъ де вої привілаці прієрроріє де аѣдъ дъпъ дптродочереа дедієрроръ зрваріале вош ої дндатораці а лѣса пѣтъпѣл ачела пе каре м стѣпѣвеще іоваціл, пе лѣргъ аѣвміт дндаторі, дп тѣна лѣї, кѣчі алѣеліє пічі дп прівінда ковсоділор пощрії повілі пѣ съпте дндатораці а о фаче ачѣаста. Порпнд дії аѣстѣ, еѣ кред, кѣ ачел репорт, дп зр-тареа кѣрзіа зп прорієтаріє фадѣ кѣалѣл дпші пѣте скімба дпвоіала зѣбѣт, дп прі-вінда іовацілѣ пѣ стѣ. Че се атіпче де а-чѣса, ка пѣмаї ачѣа іоваці съ се пѣтъ дес-кѣмпѣра, карі дп рѣстїмп де 12 ані аѣ пѣр-тат грѣстѣдіє зрваріале, еѣ дпкъ дореск, ка патріоді съ стѣпѣіаскѣ пѣтъпѣл па-трієї, дар пѣ тѣ знеск кѣ пѣререа ачелора-карі зис, кѣ ачѣї ої аї патрієї, карі дпкъ п'аѣ пѣртат 12 ані грѣстѣдіє зрваріале, еѣ оїє опрїдї де а пѣ пѣтеа кѣмѣрѣ мошї, кѣї еѣ пѣфтѣсѣ, ка съ сеї деа воїє тѣтлор ачѣ-лора, карі аѣ локїт 12 ані дп ачѣастѣ па-тріє. Проектъ депзтатъ зисе: Хвиевскі, дакъ съ ва прїїмі деї лѣче, ва аѣв дѣл рѣстѣтате саѣ зрѣтѣрї: саї ачѣса, кѣ ої комітатѣ дес-кѣмпѣрѣ дѣсѣ дакъ мошѣї прорієтарієлї се зѣр сімпї дп ачѣтѣре, ва венї дп сіспїтѣ а рѣкѣдѣа іарѣш ла старѣа пѣвѣдїаскѣ де маї пѣїтѣ, порпндї ачѣа прѣчѣс де рѣскѣмпѣ-рѣре, прїє карѣ дп прѣдїєррорѣ пѣтѣрѣл прѣ-чѣстїлор се ва тѣлді саѣ кѣ обѣчѣа іѣвѣ-дїаскѣ оїнд есѣтѣс ла ої тѣре тірѣтїє, ва ої сімпїтѣ а фаче жѣртѣс. Дп прівінда ачѣ-ста еѣ аѣтѣрї прорієрѣа депзтатълї дѣла Фѣтѣрѣлї. Потрївїт кѣ іастрѣвдіа тѣа; кѣ та-тѣрїа ачѣастѣ се маї діє дп легѣтѣрѣ о про-пѣвѣре. Дпнѣ че ам адѣс лѣпїєрї дп прї-вінда рѣтѣрїлор зрваріале, шї аѣвїт вѣрѣт а дптѣмѣла дескѣмпѣрѣреа пѣ венїєудтѣтѣ ачѣстѣ вої рѣтѣрѣ пѣмаї лѣдї мѣртѣ че хѣр-тіє, дакъ пѣ пе вош прѣ дптрїєї де мїжлѣре, прїє карѣ дъранял сѣвї іаѣтїє вѣанї чеї грѣстїє пѣтѣрѣ дескѣмпѣрѣреа іаѣтѣ стѣлѣ. Спѣре скѣпїл ачѣста ар ої кѣ кале кал сістѣма-тіка депзтатїє съ се дпсѣрѣчїєзѣ кѣ прѣлѣ-крѣреа зпві пѣвѣ пѣтѣрѣ зп іаѣстїтѣ де арѣ-діт. Дп чѣмѣлѣтѣ ел аѣтѣрї прорієрѣа де-пзтатълї Алѣї де сѣс.

— Дпнѣ ачѣста маї вошї шї обѣрїмї-торїєл Алѣї де жѣс, аѣтѣрїнд прорієрѣа депзтатълї Хвиевскі дп тотѣ естїндѣреа еї.

(Ва зрѣа)

Бїлѣ ачѣтѣре Фрѣмїла сѣл Коїтѣлѣ Георгїє Іаї рѣгалїстѣл дп зїлѣлѣ грѣстѣре авѣ вѣлѣтѣтѣ а дптѣрїдї маї вїне де 600 фѣрделѣ де вѣкатѣ ла іоваці сѣї чеї маї сѣрѣчї діѣ сѣтѣл Алїаїлѣ тѣрѣ, асѣмѣ-пѣа шї пѣ сѣлжїторї сѣї діѣ кѣртѣ дп аѣтѣтѣ кѣтѣ кѣ чїлїчї фїорїні дп аѣтѣтѣ. Тот ачѣст магнаї католїк оїнд, дпдѣ маї шѣкола рѣфор-матѣ діѣ Тѣрдѣш, скѣзѣл Орѣдїєї 107 фїор. шї 30 кр. в. в., ка діѣ ачѣї вѣанї съ се кѣм-пѣре кѣрді пе сѣама прѣвїлор сѣрѣчї. Бїлѣ ар ої кѣнд іаїлѣ ачѣста ар маї зрѣтѣрїо шї аѣдї!

а кѣпїтала Кѣлѣ се дптѣмпларѣ дп зїлѣлѣ ачѣстѣ маї тѣлѣ фѣпте хоѣдѣшї шї еѣвенїмїтѣ трїстѣ де карѣ се дпфїорѣ отѣл. — Дпсѣрїєрїє деї гѣвѣрїтѣ А. І. тѣрѣ чїп-стїт шї кѣ Фрїка кѣї Дѣмѣзѣл, дп 26. Іаїнїє мѣргѣнд ла зп прїєтїн ал сѣѣ, аѣкѣ зп піс-тол (дѣла) пѣрѣте шї се пѣшкѣ, дпдѣшїтѣ сімпїндѣсе прїєтїнѣл ал дппѣдека дѣла ачѣл пѣш. Прїчїна пѣтѣрѣ карѣ сѣѣ пѣшкѣт пѣ се шїє, дар се прѣпѣлѣ, кѣ ар ої фѣст стїп-тїє де мїтѣ.

Ачї пѣ вїне дѣдѣшѣл а дппѣртѣшї шїєрѣ че о вѣдѣм пѣлїкатѣ шї дп алт жѣрнал десѣре прѣотѣл рѣмѣнѣск дѣла Залѣа діѣ комїтатѣл Солѣоѣлї де мїжлѣк, карѣ кѣм ам арѣтат дп іаѣпѣл сѣѣ, аѣ тѣлѣт дп вѣзѣтї пѣ сѣкѣрѣа пѣ зп тієрѣ дѣрегѣторїє де кѣртѣ, кѣмкѣ ачѣл пѣсѣрїчїт прѣот дѣ 13 ані дпкѣчѣ ар ої фѣст пѣ вѣл шї арѣре орі кѣ рѣстїмпѣрї де тот лѣмїндѣсе. Мѣкар де ар ої аѣвѣзрѣа.

Дп чїстѣрїє діѣ Кѣлѣ де лѣчѣа рѣфор-матѣ грѣнд рѣѣ кѣ сѣлѣїа сѣ, аѣ пѣрѣс ла прѣстѣ ва сѣї десѣрѣтѣ. Прѣотѣл дпсѣ по-трїєтѣ кѣ канѣсѣлѣ де рѣкомѣндѣ пѣчѣа шї іѣвїрѣа. Дар вѣрѣтѣл дп зїлѣа зрїтѣтѣре дѣ вїнд іарѣ дп тѣрѣрѣа сѣ, сѣ аѣкѣ шї маї дѣрѣтѣ дп тѣлѣ дѣ дѣлѣ, дѣпѣ ачѣса дѣтѣрѣ-тѣкѣ пѣлѣн канѣлї діѣ чѣаѣт пѣлѣ дѣсѣвїрѣа крѣєрїлор, шї пѣчѣлѣтѣ ачѣса дп маї трѣлїтї шї аѣлѣ 9 зрѣтѣ пѣ трїє. — Дѣмѣа сѣ аѣлѣ дп іаїспїтал сѣпїт кѣрѣ дѣфѣторїєа сѣкѣтѣ дпсѣ е пѣцієтѣ пѣдѣждѣ де сѣкѣпѣре, іар тірѣнѣл, вѣтѣр дп сѣре, сѣѣ дѣт дп пѣлїлѣ дрѣтѣрїдї, зндѣ пѣлї ва трѣчѣ пѣдѣаѣса че аѣ мѣрїтѣтѣ.

Дп 26. Іаїнїє зп солдатѣ словозїт діѣ сїзѣкѣл лѣкѣрѣнд аѣарѣ ла кѣтѣа де дппрѣвїє кѣ діѣторѣа сѣ, шї дптѣрѣа тѣндѣл ачѣастѣ кѣ пѣчѣе вѣрѣе, оїрѣтѣ де кѣтѣва орі кѣї сѣ такѣ, іар пѣасѣлѣтѣнд дѣмѣа, ої лѣвї кѣ сѣпї дп кан аѣсѣлїє, дп кѣт аї трїєїа зп дптрѣ дѣрѣрї кѣмпїтѣ дпшї дѣдѣ сѣлѣрѣа. Солдатѣ тѣ се аѣлѣ дп тѣна ієрїдїкїєї комїтѣтѣтѣ де зѣдѣ дпшї ва прїїмі рѣсплѣта, поїрїєт кѣ крїна че аѣ оїкѣтї.

Дїѣ Трѣїскашѣ, дп сѣкѣшѣе. Хоїї дпфїорѣтѣре. Дп зїлѣлѣ трѣкѣтѣ дої сѣ-кѣ тѣлѣторї де лѣмѣе сѣ аѣла ла лѣкѣрѣл мѣр дп пѣдѣрѣа дѣла Малѣашѣ. Дптрѣчѣса вїне зп тікѣлѣс деї вагѣснд шї сѣ аѣрѣпрїє дѣ мѣрїндѣа ачѣлор вої сѣкѣтї. Еї дп прїндѣлѣ зрѣѣлѣ а пѣлѣт, шї дпнѣ іѣчѣл тѣрѣжѣс; сѣ аѣкѣ шї дѣспїлѣ пѣпѣтѣ шї обѣлѣе дп дої; шї дп старѣа ачѣастѣ крѣвѣчѣл дп лѣагѣл дптрѣтѣ лѣ. (Че крѣдїєрѣ зїпѣкѣвїтѣтѣтѣ) шї Алїа. Пѣ кѣнд сѣ аѣла крѣдїїчї чѣї зпнѣ дп вїєєрїєл аскѣлѣнд сѣл мїтѣрїєл шї дпнѣл гѣтѣрѣ пѣсторїєлї сѣлѣтѣсѣла сѣтѣа Вѣрѣ-бѣтѣл, тот дп сѣкѣшѣе, жѣдѣлѣ де хоїтѣр стїрї-сѣсѣ лѣкѣл сѣ дѣ дїмїнѣагѣтѣ пѣ пѣлїторї де хої-тѣр пѣкарї дпчѣїтѣл тѣрѣтѣл вїпѣрѣ. Дптрѣ чѣса дптрѣ пѣлїторї сѣ аѣцїє о чѣартѣ сѣрѣєтѣ, діѣ прїчїнѣ кѣ зпсіа дптрѣ еї, зрїндѣїсѣ дѣ о вїагѣл аѣла сѣлѣчїатѣ зпнѣ е чѣса а пѣлїтѣ-рїлор, воїа сѣ еаѣт дп ачѣл пѣст; чѣї лѣагѣл дпсѣ сѣ аѣтѣкарѣ шї вѣтѣрѣ шї пѣ фадѣ шї пѣ дос. Ла стїрѣрѣа ачѣастѣ о дѣмѣїє

гръби съ скапе не чел вѣтъ, дар зѣла дин-
тре ескѣ о атинце къ о десникътъръ де лемп
артфелѣ, да кът де лок дѣ сериръ вресерѣ
дѣн кап. Фрѣмостъ новадѣ десне дѣпор-
рѣа дѣсодирѣ пентрѣ контепирѣа дела ви-
парѣ шѣ алте вѣстѣрѣ спѣросѣ. Дар ниѣ
къ е тѣмъне де време че дѣ секѣме ферѣ-
рѣа вѣпарѣлѣ дѣкъ шѣ акѣм дѣ тимѣа а
чест де лѣпѣ, кънд гълеата де гръбъ аѣ свѣт
ла 18 фѣорѣнѣ, есте зпа дѣн ачеле кондѣнѣ,
каре се чѣр ла чѣи че вор а се къстѣорѣ ва
съ зѣкъ, дакъ тѣперѣа аре кълдаре де ракъ,
се поте дѣсѣра. Адаогъ лѣогъ ачѣаста, къ
фабрѣчеле челе марѣ пентрѣ ферѣверѣа ачѣстѣ
спѣрѣт продѣкъторѣ де атѣтеа пѣпорочѣрѣ, дѣ
каре не зѣ се ферѣбъ сѣте де ведре, спорѣск
не зѣ че мерѣе, дѣ кът астѣзѣ дѣ 22 сате
секѣишѣ, се афлѣ 36 де ачелеа. Апоѣ ла
Кѣзѣдѣ-вѣшарѣеѣ, де зѣнде вѣне шѣ ла поѣ дѣ
Брашов вѣпарѣсѣа чѣл тѣлт дѣ тотъ жоѣа шѣ
вѣперѣа, нѣ есте касѣ, дѣ карѣа съ нѣ се
ферѣвѣ ракъ.

Ла Кѣгѣспатак, тот дѣ секѣме, се дѣ-
тѣтѣмъ о пѣпорочѣре дѣфѣорѣторѣ. Къдѣ-
рѣнѣа дела вѣсерѣва кѣтолѣкъ Јосѣф Молнар
ешѣ къ фѣлѣ сѣбъ ла пѣзѣре съ таѣе лѣтѣе.
Ашѣндѣоѣ ста ла зѣ трѣнкѣ, подѣпрос не карѣ
воѣа сѣл крепе дѣ вѣкъдѣ. Пѣрѣнтеле се
плекѣ съ ачѣезе маѣ вѣне зѣнѣ, сѣбъ о лѣмѣе де
лѣтѣе къ карѣ се ажѣта. Дѣтрѣ ачѣеа фѣлѣ, карѣ
рѣдѣкасе секѣрѣа ка съ деа маѣ де парѣе, пѣ-
вѣрѣдѣ, сѣашѣ, къ татѣа сѣбъ се афлѣ плекѣт,
дѣ десѣкъ карѣл дѣ доѣ, дѣ кът вѣ маѣ дѣдѣ
ниѣ о рѣсѣфдарѣ. Фѣчѣорѣва ажѣкс ла десѣ-
рѣре ера сѣ шѣ факѣ сѣогѣр тѣорѣе, де нѣ сѣ-
рѣа алѣдѣ ѣменѣ, карѣ дѣ пѣзѣск дѣтрѣна.
(Ачѣаста поте серѣвѣ де лѣвѣдѣтѣрѣ къ тоѣи карѣ
рѣи аѣ де а фаче къ вѣелте де фѣлѣа ачѣста.)

Деѣа 22. Іѣвѣе. Пѣрѣиле че не вѣнѣ дѣн
пѣрѣиле ачѣстѣа дѣ привѣнда зѣмѣлѣрѣи тѣмъ-
нѣа, прѣн зѣрѣаре дѣ привѣнда сѣтрѣи сѣмъ-
нѣтрѣлор пѣлѣ акѣм сѣнт фѣрте дѣвѣкърѣ-
торѣ. Пѣлѣе дѣн Іѣвѣе аѣ дѣрѣнтат хол-
делѣ. Дѣн прѣчѣна ачѣаста вѣкателе карѣ сѣи-
серѣ ла зѣ прѣдѣ дѣфѣрѣкошат, акѣм аѣ скъ-
зѣт вѣнѣшор, авѣме грѣлѣа фрѣмос аѣ ажѣкс
ла 16, къкърѣзѣл сѣбъ порѣмѣлѣ ла 12 фѣор.
гълеата. Мѣлѣдѣ спѣкълѣмѣ дѣчѣп ашѣ тѣшка
вѣзѣле, къчѣ аѣ адѣнат тѣлѣдѣме де вѣкѣте къ
прѣдѣрѣ пѣпѣратѣ, шѣ акѣм нѣ ле пот вѣнде
ниѣ дѣ прѣдѣл кътѣрѣторѣи.

Аѣчѣ нарѣш се дѣтѣмъ о счѣлѣ дѣ-
фѣорѣторѣ. Дѣ зѣмеле трѣкѣте зѣ рошѣнѣ
дела Банпатак оторѣх хоѣеѣе дѣ дрѣм не
фѣтѣеа пѣверѣлѣ делѣ Сѣкърѣтѣе че вѣнѣа
дела Бѣѣда, пентрѣ 37 фѣорѣнѣ. Фѣтѣеа се
афлѣ дѣшѣовѣратѣ. Бѣчѣгѣторѣл се афлѣ дѣ
прѣнсѣрѣа делѣ Деѣа, зѣнде і се ва да рѣспѣлата
къвѣнѣтѣ.

МОЛДАВІА.

Кѣтъ дѣсѣтѣнѣтѣе даѣ фѣрадѣи молдовѣнѣ
шѣколѣлор, къвоѣдем шѣ маѣ де апрѣлѣе дѣн
ачѣст артѣкол ал Алѣвѣнѣ:

Сѣмѣвѣтъ дѣ 7 а кърѣгѣтоарѣи сѣаѣ сер-
ват ла Пѣатрѣ о солѣнѣтѣе вѣрѣдѣкъ де лѣ-
аре аѣнѣте пентрѣ дѣшѣрѣдѣвѣрѣиле де фѣдѣ

але ачѣстѣи полѣтѣи. Дѣ мѣжѣлокѣа чѣпѣшѣи
дѣ неа маѣ марѣ парѣе дѣ карѣ сѣаѣ рѣдѣе
полѣтѣа, азѣарѣ де вѣсерѣчѣи, сѣаѣ пѣсѣ Пѣатра
де, дѣемѣлѣ, а касѣи пентрѣ скоала пѣвѣлѣкъ.
Дѣкѣа сѣаѣ алеа фѣдѣ дѣ фѣдѣ къ вѣсерѣка
сѣвѣтѣлѣ Іоан; не дѣвѣлѣдѣмеа карѣ домѣазѣ
пѣсте прѣжѣметѣле чѣле маѣ ромѣнтѣче. Дѣнѣ
че прѣн осѣвѣта дѣгрѣжѣре шѣ енерѣге а ко-
нѣтѣтѣлѣ де инспекѣде, комѣкс дѣн D. ага Кѣ
Гѣа адѣмѣнѣстрѣторѣл дѣнѣтѣлѣ шѣ D. ага А.
Дѣвѣч, прѣсѣдѣнтѣл трѣвѣналѣлѣ, сѣаѣ лѣват дѣ-
трѣ ачѣаста тѣсѣрѣиле къвѣнѣте, шѣ D. пост.
Г. Асѣкѣ, аѣ трѣс не терѣн тоатѣ дѣпѣрѣдѣ-
рѣа пѣалѣлѣ че ера дѣгрѣдѣтѣ къ арѣтрѣи де
дѣнѣ, шѣ дѣфѣрѣмѣсѣдатѣ къ гѣрѣландѣ шѣ стѣа-
гѣрѣи наѣионалѣе дѣтрѣ карѣ ера ашѣезѣт пор-
трѣтѣл прѣа-дѣ. Домѣн, ла 11 чѣас, ла кѣта-
рѣа сѣвѣтѣлѣ де клопѣте, сѣаѣ адѣнат тоатѣ
воерѣмеа шѣ пѣрѣдѣторѣи, клѣрѣл сѣвѣ повѣдѣ-
сѣ. С. прѣтоерѣвѣ Георгѣе, еар D. рѣфѣрѣн-
дарѣа аѣ адѣресѣт кътрѣ адѣнѣаре зѣрѣтѣоарѣ
къвѣнѣте:

„Полѣтѣа ачѣаста, зпа дѣн чѣле маѣ инѣ-
рѣсѣанѣе а Молдовѣи, сѣаѣ чѣртѣт де о марѣ
пѣпорочѣре. Гѣвѣрѣлѣ шѣ тѣлѣдѣ фѣланѣтропѣ
марѣиѣмошѣ, дѣтѣодѣ тѣвоа дѣтрѣ аѣвѣсторѣа
чѣлор че аѣ пѣтѣнѣт, шѣ Пѣатра комѣрѣчалѣ,
кѣар къ зѣ Фѣнѣкс ва дѣвѣеа дѣн чѣпѣша са.
Дарѣ дѣгрѣжѣрѣеа прѣа-дѣ. Домѣн нѣ о тѣрѣнѣ-
пѣше дѣтрѣ дѣвѣзѣнѣтѣдѣрѣиле матѣрѣиле а па-
трѣеѣ, че дѣрѣеѣе а стѣаторѣнѣи а еѣ фѣрѣчѣре
не тѣмѣнѣрѣи морѣале, не о зѣдѣре карѣ, ниѣ
аѣнѣ, ниѣ фѣкѣл нѣ о пот сѣрѣпа. Астѣ зѣ-
дѣре есте дѣвѣдѣтѣтѣра тѣперѣиѣи дѣ скоала
пѣвѣлѣкъ, карѣ, ка шѣ вѣсерѣка, есте менѣтѣ,
фѣрѣ осѣвѣре де ранѣ, а дѣмпѣлѣта дѣ иѣ-
нѣиле жѣнѣиѣи, фѣрка лѣи Dzeѣ, рѣспѣктѣл къ-
трѣ пѣрѣиѣдѣ, сѣвѣзѣнѣре кътрѣ Домѣнѣторѣи шѣ
маѣ марѣ, шѣ аѣ дѣзѣстра къ къвоѣдѣнѣдѣиле
фѣлѣосѣтоарѣе дѣ а лор аѣлѣкаѣе прѣн карѣ се
асѣгѣрѣоазѣ дѣнѣтѣтѣоарѣеа шѣ фѣрѣчѣрѣеа пѣвѣлѣкъ
шѣ иѣдѣвѣдѣбалѣ. Повѣдѣзѣт де ачѣстѣе прѣиѣдѣ-
нѣи тѣвѣтѣоарѣе опѣратѣл комѣтет де инспекѣ-
дѣе а шѣкоалѣе де аѣче, сѣвѣ асѣпѣдѣиле прѣа-дѣ.
Домѣн дѣпрѣ вѣне-къвѣнѣларѣеа прѣосѣф. мѣтро-
полѣт шѣ дѣкъвѣнѣдѣгарѣеа опѣратѣи Епѣтрѣонѣи
а дѣвѣдѣтѣрѣилор, аѣ хотѣрѣт а зѣдѣи касѣ скѣ-
лѣлор не іст лѣк сѣиѣдѣт де вѣсерѣкъ шѣ де
історѣе, зѣнде фѣрѣчѣтѣл дѣтрѣ пѣмѣрѣтоарѣе а-
дѣчѣре-аѣнѣте, ерѣлѣ постѣрѣ Стефан чѣл марѣ,
аѣ зѣдѣт зѣ алѣтар сѣнтѣлѣи Іоан Бѣтезѣтор.
Де атѣчѣе пѣлѣ акѣм 350 авѣи аѣ трѣкѣт,
дарѣ фѣапѣта чѣа вѣлѣ есте вѣе шѣ лѣкърѣтоарѣе
пѣлѣ астѣз, еа кѣашѣ шѣ трѣезѣе дѣ тоатѣ
иѣнѣиле сѣиѣдѣрѣи де рѣкъвоѣнѣдѣзѣ шѣ адѣмѣрѣе.
Асѣмѣне лѣдѣлѣ, шѣ нѣме вор авѣа тоѣи аѣи
карѣи прѣн фѣапѣтѣ вор аѣвѣсторѣа дѣтѣмѣеерѣа
ачѣстѣи ашѣезѣтѣнѣт, менѣт а лѣтѣна шѣ а дѣ-
зѣстра не фѣи къ авѣрѣ пѣперѣтоарѣе.

Аша прѣкѣм ла тоатѣ се къвѣне а чѣре-
аѣвѣсторѣа лѣи Dzeѣ, прѣакѣвѣиѣсѣл клѣрѣ ва
кѣта дѣ нѣмѣле ачѣстѣи адѣвѣрѣи харѣл шѣ
прѣтѣкѣдѣа чѣлѣи прѣн карѣле лѣкърѣиле вѣне,
де шѣ ниѣи ла дѣчѣпѣт, спорѣскѣ шѣ дѣ-
флѣорѣск.“

Дѣнѣ дѣкѣеерѣа сѣиѣтелор рѣгѣчѣнѣи D.
прѣсѣдѣнтѣл Дѣвѣчѣи, аѣ чѣтѣт актѣл зѣрѣтор:
Авѣл 1847. Лѣна Іѣвѣе дѣ шѣпѣте зѣле,

дн ал 13-ле ан а Domniei преадпъдцатълѣ
prinç Mihail Grigoris Стърза ВВ. стъпъни-
тор prinçipatълѣ Moldaviei, къ аѣсторѣл
лѣ Dâmpezei, съв аѣспѣиале предпалцатълѣ
Domn, шѣ коллѣкрареа а D. марелѣ логосът
шѣ кавалер Iordaki Гѣка министрѣ тревѣлор дѣн
пъвѣтръ; а D. марелѣ логосът Стефъниѣкъ
Катарциѣ; а D. марелѣ ворѣк Маполакѣ Ми-
клескъ постелникъ Георгие Асакѣ референда-
риѣл сколѣлор пъвлѣче дѣн prinçipat, шѣ а тѣ-
дълърѣлор комѣтетълѣ де ѣспекцие а скоалеѣ
пъвлѣче дѣн цѣвтъл неамдълѣ D. ага Костаки
Гѣка администраторъл цѣвтълѣ, шѣ ага Алексъ
Донѣи президентъл цѣвтълѣ, с'аѣ пѣс ачеа-
стъ дѣтѣи неатрѣ ла темелѣа зидѣрѣи скоалеѣ
пъвлѣче дѣн политѣа Неатра.

Ачест акт, D. ворп. Маполакѣ Миклескъ,
къ церемонѣа обѣчовѣтъ, л'аѣ ашезат дѣн о
кътиѣ де метал, къ монѣде де акъм, шѣ пѣ-
индо дѣн неатрѣ скъфатъ, аѣ тѣрѣит капакъл
къ ѣпѣс, дѣн мѣжлокъл сѣнетълѣлѣ клопотелор,
а стрѣгърѣлор адъвѣрѣи де вѣват преадп. Domn,
не кънд тодѣ се дѣдесаѣ а пѣне къте о неа-
трѣ ла о зидѣре атът де фолосѣтоаре прекът
шѣ тѣреадъ, шѣ каре ва ѣи о подоавъ а по-
литѣи шѣ тот одатъ ва монъмент а дорѣндеѣ
локъиторѣлор еѣ неатрѣ тоате чѣле че пот
адъче лавдъ шѣ фолос патрѣи, каре сентѣменте,
Обѣциа аѣ ростѣт прин о депътадиѣ че аѣ рѣ-
гат не комѣтет а сѣвѣне опор. Епѣтронѣи ре-
къвонѣиѣга еѣ, цѣврѣинд къ ва фаче къвенѣтеле
жертве неатрѣ дѣтѣеереа ачестѣи скоале.

Chronică straină.

Португалиа. Iznata дѣн Опорто с'аѣ сѣ-
пѣс. Gazeta официалъ дѣн 15. Iznie пъвлѣкъ
о прокламадиѣ а реѣнеѣ Dona Maria прин
кареа дѣ ѣертаре ѣепералъ шѣ деплѣнъ ла
тодѣ рескълагѣи (пѣ кътва капѣи рескълагѣлор
сѣпт скошѣ де сѣпт лѣѣеа pardonълѣи?).

Spania. Madrid, 15. Iznie. Се веде
треава, къ прин аменѣндърѣле реѣнеѣ де а се
лѣпъда де тронъ шѣи дѣн дѣшманѣи дѣтреѣеѣ
фамѣлиѣ аѣ дѣчепѣт а траѣе ла дѣноѣалъ кѣар
шѣ дрептъл де трон ал сѣворѣи сале Dômnă
Fernanda, дѣчѣса де Монпансиѣ адекъ
пора реѣелѣи Франѣеѣ; неатрѣ къ дѣн gazeta
официалъ ведем о пъвлѣкадиѣ а министрѣлѣи
дрептъдѣи поръвѣчѣтоаре гѣтѣрор ѣепералѣлор
прокъраторѣи де стат ка сѣ трагъ ла респѣн-
дѣре не тоѣе ачѣле жѣрпале, каре ар кътеза
а рѣдѣка дѣноѣелѣи аѣвѣра пѣмѣтеѣи кокоѣе. Кътъ
дѣкѣркътѣрѣ къ ѣемѣле ачестѣа!

Britania mare. London. Дѣн 20. Iznie
с'аѣ сѣрват аѣчѣ къ марѣ соленѣтате аѣивѣр-
сара а 10-ѣа дѣла сѣвѣреа не трон а реѣнеѣ
Викторѣеѣ. — Реѣеле шѣ реѣина Белѣиалѣи сѣ
аѣдеаптъ аѣчѣ. — Мареле prinç Константин ал
рѣшѣлор маѣ пѣинте де а ешѣ дѣн Англіа, фѣкъ
о вѣсѣтъ ла о конѣтѣсъ вѣдъвѣт аѣвѣме Пет-
вроке ла тошѣа еѣи аѣрѣне де орашъл Салис-
вѣри. —

Аристокрадиѣ Британиѣи тоѣта акъта даѣ
оспѣдеде чѣле марѣ. — Реѣина цѣнъ шѣ маѣ
де кърѣндъ вѣрѣо дѣбъ сѣатѣрѣи сѣкрете, дѣ че
прѣчѣнъ? Докъ не се шѣе.

Дѣн пѣмерѣи трекъдѣи вѣзѣрѣм, къ дѣ-
тревѣнеѣреа дѣн Португалиа проѣдѣсе марѣ не-
пѣлѣчерѣи дѣн пъвлѣкъла де аѣчѣ; дѣсѣ де кът
тоѣе есте маѣ де мѣраре, къ торѣиѣи адекъ
консерватѣиѣи, карѣи пѣлѣ акъта аѣеа о патѣмъ
а се аместѣка дѣн тревѣле тѣтѣрор статѣрѣи-
лор, аѣтѣдатъ парѣе марѣ дѣшѣи пѣрѣсѣрѣ стеа-
гѣрѣле веки шѣ ворѣирѣ къ марѣ фок дѣн кон-
тра дѣтревѣнеѣреѣи. Дѣн прѣчѣна ачѣаста „Daily
News“ дѣтрѣи арѣикъл вѣтжѣкѣрос тѣтѣлат:
„Че с'аѣ фѣкът торѣиѣи?“ зѣче: тоѣе кърѣдѣле,
тодѣ вѣрѣвадиѣ де стат се вор мѣнѣна чѣтинд
дѣсѣватѣрѣле пѣостре парламентарѣе аѣвѣра Пор-
тугалиѣи. Лѣдовѣк Фѣлип дѣшѣи ва фрека ѣкиѣ;
прѣнчѣпеле Метѣрнѣх аѣвѣа дѣшѣи ва креде сѣм-
дѣрѣлор сале; даръл шѣ графъл Неселроде де-
спѣрадиѣи дѣшѣи вор фрека мѣиѣле шѣи вор стрѣга:
дѣн Англіа не маѣ ѣи чѣи ва Тѣри! Че ѣ дрепт
минѣстрѣи пошѣрѣи зѣтѣларѣ не калеа де мѣж-
лок. Даръл зѣнде сѣят лѣѣѣтѣиѣиѣи, зѣнде ѣв-
солѣтѣиѣи? Зѣнде сѣят Тѣриѣи чѣи дѣн шѣкола
ла Castlereagh) ва минѣстрѣи къ пѣме форѣте
рѣѣ)? Зѣнде ѣ Сѣр Робѣрт Пѣел, каре реѣкѣ-
пѣскъ де вѣзѣн дѣтревѣнеѣреа Авѣстриѣи ла сѣ-
грѣтареа конѣтѣтѣдѣиѣи неаполѣтанѣе (1820)?
Зѣнде сѣят тодѣ ачѣеѣа карѣи прѣимѣсѣрѣ къ вѣраде-
дѣскѣе абсолѣтѣсѣтѣл сѣанѣол шѣл. шѣл. Дѣн
адѣвѣр ачѣеастъ дѣсѣватѣре фѣз чѣеа маѣ фолѣ-
сѣторе шѣи чѣеа маѣ лѣвѣралъ дѣн тоѣе къте кър-
сѣрѣи дѣн парламентарѣл Англіѣи де къдѣва аѣи
дѣн къѣе шѣл.

ДѢИЩИНЦАРЕ.

Дѣн каселе дѣн колѣдѣи дѣн зѣлѣа пѣщѣлѣи
сѣят де а се да къ кѣрѣе зѣеле дѣкъперѣи
дѣн катъл дѣн сѣс дѣла Ст. Мѣхѣл дѣколо.
Дѣтревѣаре маѣ аѣрѣне се пѣоѣе фаче ла
Domn. Гѣтт.

ДѢИЩИНЦАРЕА ЛИТЕРАРЕ.

Де кърѣндъ аѣ ешѣт ла Бѣда де сѣвѣи
пар ачестѣ зѣмѣтоаре кърѣдѣи: О шѣл повѣ-
дѣиѣт де мѣнѣе траѣѣс дѣн лѣтѣва франѣоѣеаскъ,
зѣн о. класѣк, формат марѣ де 9 коале, пре-
дъл 40 кр. арѣипт. — Мѣестѣриа де а се фѣрѣ
де рѣл сѣрѣчѣеѣи, с'аѣ тѣстamentъл ал зѣнѣ
татъ кътрѣ фѣл сѣѣ, де 6 коале, преѣдъл
24 арѣипт. — Шѣи а треѣа: поезѣи къ 10 кр.
арѣипт. ва есѣмплар. — Тоате ачестѣеи трѣи о-
пѣрѣи сѣят кърѣдѣи преа фолѣсѣтоаре.

— Де вѣзѣаре се аѣл шѣи дѣн Брашѣв
ла лѣвѣрѣл Németh. — Дѣн Сѣвѣиѣ ла лѣ-
вѣрѣѣ Jahn. — Дѣн Бѣкърѣшѣи ла лѣвѣрѣѣ
Romanov. Тоате ачестѣеи сѣят дате ла лѣ-
мѣнъ де Петрѣ Лѣпѣлов.